



# HALALAN SA SEATTLE

## ISANG PAGSISIYASAT 2016

Mga kababayan, bigyan natin ng kaunting panahon ang mga sumusunod na mga katanungan ng **City of Seattle Office of immigration and Refugee Affairs**. Ipamahagi ang inyong mga karanasan bilang isang migrante sa Amerika o kung kayo man ay isang refugee resident. Sagutin lamang ang mga katanungan kung kayo ay ipinanganak sa ibang bansa tulad ng Pilipinas at kung kayo ay kasalukuyang naninirahan sa **Seattle o King County**, at kung kayo at may idad na 18 o higit na taong gulang. Ang inyong mga kasagutan sa pagsisiyasat na ito ay mananatiling pribado at ang inyong personal na impormasyon ay mananatiling lihim. Pumunta sa [www.seattle.gov/seattlevotes](http://www.seattle.gov/seattlevotes) kung nais makakuha ng karagdagang impormasyon hinggil dito. Sagutin ang pagsisiyasat. Bilugan ang tamang sagot tulad nito:  o

1 / Saang bansa ka pinanganak?

2 / Anong taon ka pinanganak?

3 / Anong taon ka dumating sa Amerika?

4 / Ano ang ZIP Code ng iyong kasalukuyang tirahan?

5 / Anong salita o wika ang ankop sa iyo o saan ka higit na komportable?

6 / Kamusta ang ingles mo?

- Mahusay  Me konting kahusayan  
 Hindi mahusay  Hirap akong mag ingles

7 / Ano sa iyong palagay ang mahalagang bagay na hinahanap ng mga migrante o refugee na dapat bigyang pansin ng mga opisyal ng lokal na pamahalaan dito?

8 / Sa tingin mo ikaw ba'y maaaring makapagbigay o makapagambag ng tulong upang mapabuti ang komunidad na iyong kinabibilangan?

- Wala pagbabagong mangyayari sa ano mang pagtulong na aking maibigay  Maaring magkaroon ng konting-konting pagbabago dahil sa aking pagtulong  
 Maaaring magkaroon ng maliit na pagbabago dahil sa aking pagtulong  Maaring magkaroon ng malaking pagbabago dahil sa aking pagtulong

9 / Gaano ka kainterisado sa halalang pampanguluhan?

- Ako ay interisado  Bahagyang interisado lang  Wala akong kainteinteres diyan

10 / Kung nais maghanap ng karagdagang impormasyon hinggil sa halalan, mga isyu, at mga kandidato, alin sa mga sumusunod ang malamang na gagamitin? **Piliin ang lahat ng maaaring sagot.**

- Internet  TFC o GMA o ano mang Pinoy channel TV  Mga kaibigan, mga kapamilya  
 Ingles na TV  Lathalaing Pilipino  Bahay sambahan o Simbahan, Moske o Templo  
 Lathalaing Ingles  Radyong Pilipino  Ang aking Unyon o pinagtatrabahuhan  
 Radyong Ingles  Ang aking kinabibilangang (mga) Organisasyon o Tagapamahagi ng Serbisyo  Iba pa: \_\_\_\_\_  
 Silid Aklatan

11 / Gaano kadalang maghanap ng impormasyon tungkol sa halalan at kadidato sa iyong sariling wika o salita?

- Madali  Hindi kadalang  Mahirap  Napakahirap – wala akong mahanap

12 / Sabihin kung nakagawa ka na ng isa o ilan man sa mga sumusunod na gawain sa loob nang nakalipas na dalawang taon. **Piliin lahat ng tamang sagot.**

- Ako ay may pinirmahang liham patungkol sa mga isyong panlipunan o isyong pulitikal  
 Ako ay dumalo sa isang pagtitipon ng pamahalaan o pang-paaralan sa aking lunsod  
 Ako ay tumulong sa isang proyekto o dumalo sa isang pagtitipon sa aking komunidad  
 Ako ay nakilahok sa isang demonstrasyon, kilos protesta, mga pagkilos o rally  
 Ako ay dumulog sa isang opisyal pampubliko sa pamamagitan ng pag liham, email, telepono o personal na pagkikita  
 Ako ay nagpadala ng mensahe sa pamamagitan ng Facebook o ibang uri ng “social media” patungkol sa mga isyong panlipunan o pampulitika  
 Ako ay dumalo sa PTA o pagtitipon ng mga magulang sa paaralan ng aking anak  
 Ako ay nagbigay ng pera sa isang organisasyon o kandidato  
 Ako ay boluntaryong tumulong sa isang gawaing pang halalan tulad ng pag tawag sa telepono, sa pagtulong sa pagpapa rehistro ng mga botante

13 / Sa usaping halalan, ang ibang tao ay nakarehistro at ang iba naman ay hindi.

Saan ka napapabilang sa mga sumusunod?

- Ako ay rehistradong botante  Maari akong magrehistro ngunit hindi pa ako rehistrado  
 Sa kasalukuyan ako ay hindi pa maaaring lumahok, o magrehistro upang bumoto  Iba pa: \_\_\_\_\_

TAGALOG (FILIPINO)

Location/Organization:

Date administered:

TO BE FILLED OUT BY ADMINISTRATOR ONLY

**14 /** Kung ikaw ay maaaring magrehistro upang bumoto (US Citizen ka , may idad na 18 o higit pa) ngunit hindi pa rehistrado, ano sa mga sumusunod ang pangunahing dahilan kung bakit? **Kung rehistrado na, lampasan ito at sagutin ang #15.**

- |   |  |
|---|--|
| <input type="radio"/> Hindi ko alam kung papaano, kung saan, ito ay komplikado                | <input type="radio"/> Ako ay nagaalala sa aking kaligtasan   |
| <input type="radio"/> Hindi ako interisadong bumoto   | <input type="radio"/> Masyado akong abala  |
| <input type="radio"/> Ang pagboboto ay aksaya lang ng oras, wala itong dinudulot na pagbabago | <input type="radio"/> Ang impormasyon kung paanong magrehistro ay wala sa aking sariling salita o wika |
|   | <input type="radio"/> Iba pang dahilan: _____  |

**15 /** Ikaw ba ay bumoto sa eleksiyong pampanguluhan nuong Nobyembre 2012?

- Oo - **pumunta sa tanong #17**     Hindi     Hindi ko maalala

**16 /** Kung ikaw ay hindi nakaboto sa halalang pampanguluhan nuong 2012, ano ang kadahilanan? **Pumili lamang ng isang sagot.**

- |  |  |
|--|--|
| <input type="radio"/> Hindi ako rehistrado   | <input type="radio"/> Hindi ko alam kung saan ang mga ballot box / wala akong paraan upang makahanap ng ballot box |
| <input type="radio"/> Wala akong panahon / ako ay may hanapbuhay                     | <input type="radio"/> Wala akong natanggap na balota   |
| <input type="radio"/> Hindi ako interesado   | <input type="radio"/> Sinubukan kong bumoto ngunit sinabihan ako na hindi maari                                    |
| <input type="radio"/> Nagkaroon ng biglang di inaasahang pangyayari sa aking pamilya | <input type="radio"/> Bale wala naman ang boto ko e  |
| <input type="radio"/> Wala akong naibigian sa mga kandidato                          | <input type="radio"/> Nagkasakit ako   |
| <input type="radio"/> Wala ako dito noon, nasa ibang lugar, malayo                   | <input type="radio"/> Masyadong komplikado ang pagboto   |
| <input type="radio"/> Nalimutan ko   | <input type="radio"/> Ang mga materyales pang boto ay wala sa aking sariling salita o wika                         |
| <input type="radio"/> Hindi ko alam kung paano punuan o sagutin ang balota           | <input type="radio"/> Ibang dahilan: _____   |
| <input type="radio"/> Wala akong selyo upang maipadala ang ang aking balota          |  |

**17 /** Makaboto ka kaya sa halalan nitong 2016?

- Sigurado                       Hindi  
 Malamang                       Hindi ko alam

**18 /** Ilang ulit ka nang lumahok sa pagboto sa lokal o pambansang mga halalan?

- Madalas                       Madalang  
 Paminsan-minsan         Hindi pa kahit minsan

**19 /** Mayroon bang nakipag ugnayan sa iyo o hinikayat na bumoto ng isang kandidato o partido o organisasyon?

- Oo                                       Hindi                                       Hindi ko maalala

**20 /** Anong baitang ng edukasyon ang naabot mo o natapos?

- |   |  |   |
|---|--|---|
| <input type="radio"/> Wala                                      | <input type="radio"/> Mataas na paaralan o high school o GED | <input type="radio"/> Kolehiyo  |
| <input type="radio"/> Ika walong baitang o mas mababa           | <input type="radio"/> Kaunting kolehiyo                      | <input type="radio"/> Naka tapos ng kolehiyo o mas mataas pang baitang tulad ng graduate studies o diplomang pampropesyunal |
| <input type="radio"/> Kaunting mataas na paaralan (high school) |  |   |

**21 /** Ikaw o ang pamilya mo ba ay nakatira sa isang bahay o nag rerenta?

- Bahay namin  
 Nag rerenta  
 Nakatira sa kamaganak o kaibigan  
 Iba pa: \_\_\_\_\_

**22 /** Ilang katao ang naninirahan sa inyo (bilangin ang bata at matanda)?

\_\_\_\_\_

**23 /** Ano ang iyong kasarian?

- Lalake                               Babae  
 Iba pa: \_\_\_\_\_

**24 /** Ano ang kabuuan o sama-samang kita ng mga tao sa iyong tahanan bago ang buwis (gross income)?

- Hindi hihigit sa \$11,880  
 \$11,881 – \$24,300  
 \$24,301 – \$40,890  
 \$40,891 – \$64,999  
 \$65,000 – \$99,999  
 \$100,000 – \$150,000  
 Humihigit sa \$150,000  
 Hindi ko alam

**25 /** Tuwing ako ay naglilibot sa aking lunsod ako ay?

- Nagmamaneho ng sarili kong sasakyan  
 Nagmamaneho ng hiram na sasakyan  
 Wala akong sariling sasakyan kaya ako ay gumagamit na mga sasakyang pampubliko  
 Mayroon akong sariling sasakyan ngunit kadalasan pampubliko ang gamit ko  
 Kadalasan ako ay naglalakad lamang  
 Kadalasan nag ra-ride share ako o carpool  
 Iba pa: \_\_\_\_\_